

中華民國十八年四月廿四號

(星期三)

大漢公報

孔子誕辰四百八拾年

夏曆歲次己巳年三月拾五

價目表

本報價日本埠派到每月收銀七毫五若
派不到則郵票寄上每月收銀壹元英屬
各埠及美國每年收英金九元七毫五半
年五元三個月貳元七毫五元一月二元中國
及外國每年收英金拾五元除禮拜日外
皆按日呈閱無論取閱久暫報費均先惠
空函定閱恕不奉呈
本報司理部啟

陳煥章博士在維城歡迎會演說詞(三) (鍾鼎筆記)

以腦筋清醒之兒童。有此寶貴之黃金歲月。若不教之以聖經。而教以陋劣之書。不特無所用。而中國數千年寶貴之經典。亦將老而無聞焉。如入寶山空手出者然矣。故兒童讀經。宜及時授之。譬如種植。以時而種之。灌溉之。培植之。則將來未有不根深葉茂者也。吾國昔時之學生。有聰穎異常。優秀過人。年雖少而學問淵博。才華卓越者時有之。今則為學制學級所限。雖有聰穎非常。亦不能超越而越也。故時至今日。不見有所謂神童者出矣。最可笑者。昔有謂兒童讀經。欲再加試驗。然後實行。此說尤為不經。不知吾國小學讀經。貳千餘年於茲矣。久歷年所。成績斐然。豈尚未足以言試驗。未可謂之為成案乎。即以最近之三年中之試驗言之。其會讀經之學生與未曾讀經之學生。一經比較。成績釐分。判若雲泥。屢試不爽者也。

吾輩今日生於文明發生最早之中國。而橫覽宇內。縱觀古今。有五十年綿綿延延。不斷之文明如中國者乎。無有也。有諸。惟中國耳。而中國之文明所以繼續五千餘年而不斷者何故。以孔子之教普及故。以向來小學讀經故。此二千餘年讀經所得之良結果也。若謂經學祇合乎君主。不合乎民主。此夢囈語也。不明孔子之道者也。夫孔教之適合今日。煥章前民元之時。孔教論之刊布。對於此點。已釋之無遺。况宗教之為物。無論任何政體。皆不受其影響。如英美之奉耶穌法意之奉天主。未聞有宜於彼之君主而不適於此之民主也。若謂孔教尊君。而抑民權。不知其亦以民權為重。孔子嘗曰民之所好好之。民之所惡惡之。可見孔子未嘗不以民為重也。民權之說。吾國自古有之。益足信歟。况乎孔教。尤民

國內通訊

黨府倒行逆施之一事

▲黨府衛生會議議決削減中醫藥
▲中醫藥團體開緊急大會質問樞

上海醫學界代表大會。反對黨府衛生會議削減中醫藥議案。由代表陳仁存等領銜致函樞府。大畧如下
民誼先生鑒。頃讀昨報談話及大著。對於中醫藥之反抗。認為誤會。意者先生欲以此和緩近來社會之空氣耶。此次衛生會議。議決案第二條明明大書削減中醫藥。中醫藥界之反對。何得謂為誤會。豈先生未讀議案原文耶。抑先生經此次社會反對以來。已深悔中醫藥不應削減耶。至言醫藥之新舊。謂中醫等於土車。西醫等於汽車。一若中醫天然必至於淘汰之途。然醫藥實無分新舊。要以實驗為依歸。近年來全世界知麻黃為特效藥。一時阿特拉靈之銷數。遍於全國。人人認為新藥。執知此即先生所認為應淘汰之舊藥也。他如山道年鳥路托。無一非中國年銷五千萬之藥。彼人目為新藥者。亦即先生所認為應淘汰之舊藥也。數千年來。中醫治病。成績具在。前者中醫未嘗因西醫而死亡。率加倍。今者中國亦未嘗因西醫而延壽。激增。西醫有長短。中醫亦有長短。此乃數千年來國人一致之斷語。是以吾人治病。恒能愈西醫不愈之病。否則科學萬能。西醫來華。即能使中醫無自存之可能。何勞西醫界西藥界奔走會議。以政治勢力削減中醫耶。然今日中醫藥界之勢力。單就上

新發明廠特別通告

中西文字
買賣者慎選
豐富無比
配合得宜
百發百中
請速購之
勿失良機
此書平沽
每卷每
銀三元五
毛
若前得有實券者
請介紹購書此佈
請寄郵政匯票合費
在內
S. F. Ming
P. O. Box 1367
St. John N. B. Can

恭頌良醫

啟者弟之下部腎丸內
忽染生疔奇疾痛楚萬
狀遍延中西醫生治理
均罔見效後幸請得外
科醫生 馬遠光先生
用藥數劑用藥如神不
聞之痛及兩星期病霍
然愈還我健康堪稱國
手愧無以報謹此頌揚
誌謝且為病者紹介耳
湯寅恭頌

民國十八年四月十四號
滿城達權支部啟

葉求茂代理詩丕亞鐵路
諸君入埠請到永生號(片打街東)接洽
(五拾壹號)

拾七到香港

詩丕亞輪船公司

與別不同 四大特色

- 行期快捷
- 船量巨大
- 福食生鮮
- 艙位通爽

直埋上海碼頭

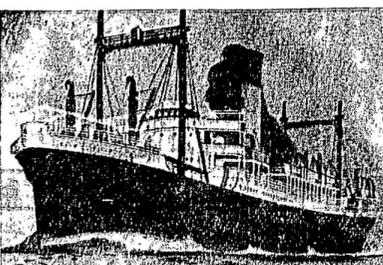
由雲埠開行日期表
船號 陽曆日期
俄國皇后 三月卅日
亞洲皇后 四月式十
法國皇后 五月九日
俄國皇后 五月卅日
亞洲皇后 六月十三
法國皇后 七月四日

船上蒙養猪鷄每日隨用隨宰
總司理司徒旒佈

地址信通徒司
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent,
Canadian Pacific Rly,
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

請搭藍煙通船



THE BLUE FUNNEL LINE

本公司輪船異常堅固甚少量浪伙食新鮮茶水充足招呼妥當僑界久已知之加以船費較廉尤能令搭客滿意回國諸君當與乎來

搭客諸君請預早登夜下船因開行之時間在於晨早故也

由雲開行 船名 到雲域埠

三月十一號	且路卑利	二月十九號
四月一號	益臣	三月十二號
四月廿三號	千地利士	四月一號
五月十四號	布地羅士	四月廿三號
六月四號	且路卑利	五月十四號

船費二樓八十元戰費在內
大船五十八元戰費在內

進馬號安均處理代埠城 駿馬棧安均處理代埠雲
QUON ON CO. QUON ON JAN CO.
529 Cormorant St. 295 Pender St. E.
Phone. 1378 Phone Sey. 7880
P. O. Box 1455 Vancouver, B. C.
Victoria B. C.

崇福馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B. C.

資路銀行

THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office
Montreal, Canada

本行資本公積共有六十一兆元有奇
、財產總額九百十兆元有奇、誠為
加拿大最穩固最大銀行之一也、信
用宏遠、交易公平、久為國人之稱
許、工商人等、一體歡迎、是所切
盼
本行為開平中學台山中學貯庫
資路銀行謹白

恭頌良醫

啟者弟之下部腎丸內
忽染生疔奇疾痛楚萬
狀遍延中西醫生治理
均罔見效後幸請得外
科醫生 馬遠光先生
用藥數劑用藥如神不
聞之痛及兩星期病霍
然愈還我健康堪稱國
手愧無以報謹此頌揚
誌謝且為病者紹介耳
湯寅恭頌

恭頌良醫

啟者弟染一痔漏症經
數年來曾用許多藥方
并延醫調治均不見效
日甚加甚昨得友人介
紹求
李門順先 調治藥到
回春延醫調治均不見效
報以誌不忘耳欲知先
生之奇請詢活生藥
行便指尋耳
弟旅雲埠 昌棧同頌

駐美公使施肇基博士最近相片
特即先行親到本館攝影以留紀念。至施公使所影之
相片。有單身半截相一有公使與其夫人合照全身相影
得惟妙惟肖。玲瓏浮凸。鑲裝施公使道稱。滿意兩字。
查施公使歷任外交。辦理有方。久為僑界諸君敬仰。惟其
丰采。多未獲親。本館有鑑于此。特將當日所攝施公使偉
照晒出。以應諸君先睹為快也。
買齊兩種收銀壹元半(均係十寸)
雲埠 廣東街 周耀初影相館啟

本館特電

海一市而論。中醫達二十人以上。中醫買易年達九千萬元之巨。中醫藥工達萬人之多。中醫常備之報紙。行銷達萬份之多。中醫無實效。豈能久立而不敗哉。今姑反而言之。當此中醫未嘗銷滅之前。西藥每壹年入口已達一萬五千萬以上。而中醫銷滅。則西藥銷數自當十倍於此。然則中醫之取銷。實乃造成西藥暢銷之機會。中國雖富。恐亦不勝此每年拾餘萬萬之數也。下畧。陳存仁頓首。

▲昨日下午四時半接駐滬訪員電云

蔣介石以行政院長位置 馮玉祥 徵求同意。

馮覆電拒絕 謂不勝任 湖南省政府主席何健。

率兵廿營往攻桂軍 范石生為何健効力。加入反桂。現戰區移至廣西

湖南交界 胡宗鐸陶鈞降蔣 每給出洋遊歷費十萬元。部隊歸蔣改編為中央軍隊

馮玉祥與蔣介石爭管濟南。現未決裂 馮一面電令孫良誠厲兵秣馬。

一面電蔣勿令方振武前進。馮謂魯省第二集團編遣區軍事。應歸孫掌理。

江西省共產黨起事。向粵方進攻。現已迫近南雄。

重要電報

●日本增兵長江

認定黨府無力護僑 東京廿三日電。日本內閣是日會議。以國民黨政府內部有暗潮。山東及長江一帶之民衆形勢增加。伊藤主計在濟南被殺害及

濟南日領提抗議

爲因犯越境殺斃日兵事 南京廿三日電。山東交涉員崔上傑早報。南京外交部云。拾九號夜。濟南城內突發生殺案。拾八名華犯越境。將日本軍人數名轟斃。日本領事已向中國方面抗議。但華方以殺案起於日兵管轄之區域內。中國自應不負其咎。故不肯受理抗議。又疑日兵見殺。或是張宗昌軍衣所爲。濟南華人公安局與日本當局。刻正協力嚴密搜查兇犯。

韓人組織反日

反抗日本在韓設殖殖省 東京廿三日電。日本當局在朝鮮設立殖殖省。韓人有勢力者起而反對。現韓人間之反抗運動。漸次重大。彼等期望組成同盟會。俾聯絡一致。

日本豐國丸沉沒

溺斃百餘人 東京廿三日電。日本汽船豐國丸。是日在北海道南方之襟裳角觸礁。數分鐘久。便即沉沒。料有百餘人赴船。該船沉下甚速。只能發急信號一次。今日拂曉。豐國丸沉下數時後。有輪船兩艘。開抵遇難處。救回九拾七人。聞豐國丸昨由函館啟碇。時。共載。百零九人。軍艦數艘。已離大濤協助尋索。但恐其餘搭客難以生還。難船所裝之搭客。中有百七拾六名。爲開往麥察加地方。預備於是夏捕魚。該船遭厄。料因天氣險惡所致。查自星期日以來。北海道瀕海及其附近。風雪襲來。大濤洶湧。船隻失蹤者無數。

發明治肺結核新藥

乃肥膩之酸質 美京廿三日電。國立科學研究會頃接報告。謂已發明一種肥膩酸質。于醫治肺結核症大有効力。該肥膩酸質。射入通常動物體中。至其溫度可以變硬。使結核菌。該藥或爲結核菌之根。研究其在人體細胞之構造及其活動。或于醫治肺病上開一新紀錄。查發明此新藥者。乃洛基化神研究醫學會女會員佛羅蘭氏及男會員杜安與福寧氏。

禁川毒煤氣及微菌戰爭

由各國訂禁約實行 日内瓦廿三日電。國際聯盟減軍預備委員會。是日同意。禁止戰爭用毒煤氣及毒微菌。由各國訂禁約實行。此事首由駐比國之美使。下生氏演說提倡。謂美國希望速速着手。裁減世界海軍。是時議場空氣。極爲活潑。各代表國代表。將另開新會議。切實從事。裁減各種武備。使世界臻于和平地位。代表卡聖頓氏。對美使演說。大表同情。謂美國現近選舉時期。無

美國又擬建大艦

以代替現任之無畏艦 美京廿三日電。美海軍提督曉治氏。是日披露。將于下月。開會時。請求授權。建築。萬五千噸之強大戰鬥艦兩艘。由海軍部。以代替現任之無畏艦。無畏艦。如獲批准。則此種新艦。是爲首照依一九二二年華盛頓海軍公約所定之條款而建造者。查該約規定。逐漸補充五協約國之母艦噸數。

英無意與俄復交

俄國志在與英大借款 英京廿三日電。昨日下午。國會又討論英俄邦交問題。自由黨議員辛克雷氏。向外相張伯倫質問。謂俄國對現在遊俄之英商。表示。預備訂購英貨六百萬五拾萬元。但英商恢復英俄兩國間外交關係。方肯爲之。此事英當局是否將與俄國恢復邦交談判。張氏答云。俄國訂購貨物。非倚靠恢復外交關係。且英與俄國。雖有如是。而英民向俄國所提之請求。則未有滿意答覆。故對俄國。現未能接納。

德國運金赴美

維持幣幣以免跌價 紐約廿三日電。德國銀行現又運金來紐約。中央預備金銀行。數共六百四十萬元。用以維持在紐約之德幣。以免跌價。查德幣行前已附金五百萬元來本處。

本埠新聞

●保領事謁見坎督

西報載。新任何京代理總領事保君。於昨晨往謁總督。謁見坎督。以便至何京之接洽。總督在極忙之中。與保領事接談。有武拾分鐘之久。因坎督昔年曾遊覽中國。故見保領事。格外有歡迎之意。

●保領事今晚赴新任

保領事奉調赴何京。暫代總領事職。因候外部匯寄川資之故。遲遲其行。茲周總領事決定廿九號起程赴美。假道回國。昨日來電催保君。前往接任。聞保領事定期今晚。附詩晏亞火車履任。

●開日本美術展覽會

本市日本會。爲日坎兩國人民感情。以研究日本事物。暨聯絡日坎兩國人民感情。爲宗旨。是星期日。該會中人在佐治亞旅館。開日本美術展覽會。市長摩健與駐本市之日本領事。陸軍旅長。及軍報人。凡淋及駐各館。井行代表。日人某氏。均出席演說。該會陳列各項美術品。多爲日本畫及彫刻品。

●拘賭

昨夕七點鐘。有警暗哨。差數名。至打街東。一武。譯音。被控賭。其具百元保金。釋出。餘拾。人。每具保金廿五元。釋出候訊。

上海餐館 四月四日開市廣告 本餐館設在打街東門牌一百五十八號。新修飾雅潔。非常特選。聘請廚師。調製美味。適口清香。飾極光顯。請來試嘗。 誠線。天。八。九。九。 本館主人謹啟

紀念預告 啓者本總公所謹擇於五月廿號下午一點鐘舉行週年紀念典禮屆期敬請愛護分所暨諸昆仲蒞臨指示一切曷勝榮幸

駐雲全加愛蓮總公所啟 敬啓者本公所謹擇於五月五號下午一點鐘舉行五週紀念典禮屆期統請各埠西河總分堂暨諸昆仲蒞臨指示一切曷勝榮幸

全加致公堂駐雲埠總辦事處 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

承受生意股份 片打街東門牌。號聯盛金器舖生意原日李炎權占有股份。茲伊志圖別業願將自己名下所占之股份生意一概推與聯盛公司承受。訂於五月六日備價交易。日前李炎權兄欠到中西人款項。有關於聯盛公司而轉帳未清者。祈於本交易以前到來理妥。自經交易後。概不支理。特此以免後論。

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

承受貨物聲明 啟者本行承辦生意。原日李炎權占有股份。茲伊志圖別業願將自己名下所占之股份生意一概推與聯盛公司承受。訂於五月六日備價交易。日前李炎權兄欠到中西人款項。有關於聯盛公司而轉帳未清者。祈於本交易以前到來理妥。自經交易後。概不支理。特此以免後論。

利泰店 本店爲應酬惠顧起見。特減價相就。以廣招徠。茲訂製衣每套收銀五毛。製洗每套收銀壹元。其餘縫紉。一律計平。務期工精料美。價廉之實。或遇貴客。無暇携來。及未開取返者。請由誠線通知。使即接來。送往。諸君祈爲留意。賜顧。 舖在佐治街五零五號。 誠線。接。一。〇。二。九。 泰利店謹佈

工業機械學校招生廣告 啓者本校招生。自自由車及飛機。機器。新特別。定於四月拾五日開始。教授。并能。教導。學生。使。成。爲。D. E. C. 機器師。有志。研。習。此。項。機。械。者。請。早。來。報。名。 校。址。加。爾。頓。街。九。九。九。號。 電話。二。七。一。一。 八。五。號。 B. C. Trade & Engineering School. 1399 Granville St. Phone Douglas 1085. 卑詩工業機械學校謹啟

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

雲埠林九牧公所謹啟 元月份收到雲埠致公堂昆仲十八年捐名列

新廣東有限公司
SUN KWONGTUNG CO. LIMITED
262 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

大宗油米 京果海味
蘇杭什貨 生熟藥材
膏丹丸散 鑼鼓絃索
喉管洋琴 化粧香品
祖國皮急 樣樣齊備
僑胞惠顧 特別歡迎
電話矢磨二一七四八

總店司理 黃紀堯
分店司理 黃紀堯
黃樹卓 全啟

駐美代辦 德興利先生
海外同胞 欲購藥品或代理
者請向 德興利先生接洽一切



TRADE MARK
C. H. ACME
P. O. BOX 413
VANCOUVER, B. C.

均有 各埠 藥局 通售
內容 詳細 用法 極妙
空函 不答

新式衣服及外禮
每套沽銀廿五元
式服趨時。且厚禮
招待。足令顧客滿
天意。請移玉到店賜
顧。雪衫與襪均
備。隨君之意購取
物美價廉。幸勿負此良機

客發樓外及服衣天春式新

做工褲每條沽銀一元半
做工衫每件沽銀一元三五

本店在喜市定街東四五、四七、四九號開張

輪心衣服有限公司謹啟



THE HUB LTD.
The Hub Clothing Co. Ltd.
45-47-49 Hastings St. E.

廣東新聞一

港督慰問陳銘樞
香港總督金文泰聞陳銘樞受傷後
午拾貳時 與秘書威氏乘坐汽車
到國家醫院八號房慰問 當時陳氏睡
着 金督不欲擾之 乃往慰問陳夫人
朱氏 並問及陳氏傷狀 現以四醫生
為陳救治 壹為毛亞士醫生 貳為大
學教授得鼻醫生 參為輝士醫生 四
為滅士醫生 現已將陳之脚骨用X光
鏡攝影內情形 以看傷勢如何 然
後定奪治理之方 金督峇談拾分鐘始
去 至于上午到慰問者 則有李右泉
鄧肇堅及省商會長鄧殿邦等 又查當
陳受傷入國家醫院調治後 由譚嘉士
醫生施救 及後專委定范其務黃顯兩
員為料理陳之專員 現已聘定大學堂
醫科主任教員德比毛醫生 威醫生
輝士醫生 為調治陳氏之傷勢 昨據
譚嘉士醫生云 陳主席已化危為安
祇微傷鼻口唇及右脚骨而已 右脚骨
一部 已用照光鏡攝影 俟視相片後
方能知其骨部如何 經以上四大醫
生會議後 均以陳氏須靜養方能收效
故一律拒絕見客 故房門前置壹簿
於桌上 到慰問者可署名於簿中云
又據壹醫生云 陳氏夫婦之傷勢 準
三星期內當可痊愈出院 而陳之夫人
則因半邊身扭傷 甚為痛楚 經醫生
打止痛針 其痛即止 亦能安睡

赤黨變相之青黨
最近廣州市公安局特別偵緝 迭次擊
獲潛入市內搗亂之共產黨多名 均係
奉其高級黨部命派來工作 訊據某共
匪供稱 中國共產黨領袖譚平山鄧演
達等最近組織壹青色國際社會民主黨
居於第三黨地位 又非脫離中國共
產黨 該黨主義 與共產黨無出入
仍屬第三國際指導之下 因赤色恐
怖 為世界人類所不容 故變其名曰
青色社會民主黨 該第三黨係於今年
壹月始組織成立 內容仍係委員制
其主要份子 除譚平山鄧演達譚代英
蘇兆徵黃平于樹德楊匏安等外 現在
俄國之陳某等 均加入為領袖 現在
則派人到處宣傳 廣東則經派定蘇某
楊某為總主持人 并分派農運工運兵
運學運份子 分途進行 尤以蘇滬及
京津河南諸處進行行為力等語 又據另
一其匪口供 則謂國民黨某派份子
近亦新有組織第三黨 名曰新中華革
命黨 聞青黨領袖譚平山等 經運動
向赤黨疏通 彼此携手合作 恢復民
拾二代之舊勢力 據各共匪所供
不知是否屬實 惟公安局據供各節
不能不嚴為防範 俾免亂萌 昨經密
飭所屬探員 認真查緝 一面調查該
兩黨組織之實在情形 隨時具報云

廣濟堂自製新發明
KWONG CHAI TONG
92 Pender St. E. Phone Sey, 3627 Vancouver, B. C.

啟者本堂自遷在片打街東
門牌九十二號多蒙僑胞賜
顧生意日益加增感激彌殷
對於丸散做之不勝是以特
製新機器研藥非常快捷如
僑胞諸君有丸散整者仰留
意焉或來單委整亦可或來
藥委研亦得均隨其便

諸君欲整好丸注意
壹特色研藥快
捷依期無誤
二特色無論藥
之軟硬能研末
三特色不用將
藥焙枯保存原
質培枯保存原
四特色研末非
常幼嫩

本堂專辦祖國正地道藥材
兼各正字號膏丹丸散參茸
玉桂泡製鮮明熟藥蛤蚧大
補茶兼各種化庄品發客如
蒙光顧價銀定必從廉以圖
久遠交易

常有大帮
金耳環花旗參
茵陳跌打化庄品 發行

生林弼臣 跌打刀傷 湯火損傷
癱瘓喉症 遠年爛脚
花柳瘡科 各種雜症 愈全日限

自製經驗膏丹散發客
萬應拔毒生肌膏每盒二元五
跌打葯水每罇 壹元二五
花柳成疔珠珀膏每盒 二元五
止癢濕毒葯膏每盒 一元五
萬應爛脚葯散每罇 貳元
各種丸葯壹概齊備丸散
太多不能盡錄僑胞賜顧
仰留意焉

金利源雜貨藥材發行
本號新到 菜種瓜仁 零沽發行

GIM LEE YUEN LTD
75-77 Pender St. E. Vancouver, B. C. 電話詩麼899

精造金器首飾

71 Pender St. E. 電話矢磨 Sey 3396



香港 金利源隆利金
GIM LEE LUNG
8 WING LOK ST. HONG KONG, CHINA.

華高雲 金利源興源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75-77 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

本匯兌局發出之
匯票所有廣東全
省各縣各埠通商
各埠均皆通用通
時就地換港款
無和無折
司理人李英桂
SEY. 899 AND 3239

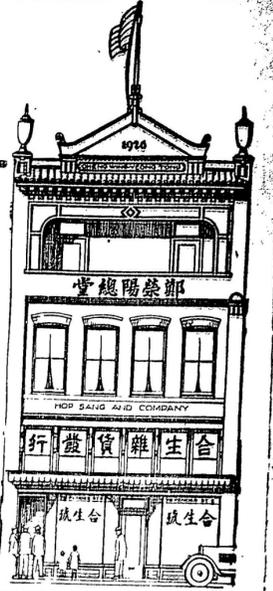



華埠

合生號隆記

HOP SANG CO.
79 Pender St. E. Phone Sey. 6256 Vancouver, B. C.

雲高



本號設枝店於香港英盛隆
命伴親往欄行揀選靚貨專
辦祖國出產貨品為正旨油
糖茶米鮮明海味蘇杭雜貨
各江磁器缸瓦藤椅竹器生
鮮水貨日用食品應有盡有
如蒙賜顧定必批價從廉以
圖久交行情單印便函索
一號增絲苗 頂靚新荳粘
仍有新絲苗 價錢分上中
開春時在即 業農要下種
如若趕早市 必要藏菜種
矮脚白菜米 潮州包心芥
紹菜蘿白米 白花芥蘭菜
節瓜冬瓜仁 松好芫西米
苦瓜勝瓜仁 紅莧莖菜米
早水白菜心 長身豆角仁
各号新式鞋 八花麻雀牌
鑼鼓兼絃索 响 并大鈸
最靚線仔襪 每打一元一

域多(永利)源
本號向辦中國雜貨絲苗
米荳粘米油糖海味食品
俱全各省地道藥材參茸
玉桂正字號臘丸花柳搜
毒丸如蒙光顧貨靚價廉
接理 香港 滙兌
WING LEE YUEN CO.
543 Pender St. Phone 1418
P.O. Box 1486 Victoria, B.C.
永利源謹啟



按揭會社廣告
諸君爾之存款欲收七釐息乎。如
欲收此數者請即日通函示知。待本社
將此厚息之法詳細奉告。本社資產
數逾百萬元
普魯丹滙貯款與按揭會社謹白
英文住址如下
102-103 Yorkshire Bldg.
Vancouver B. C.

開幕慶典預告
本堂樓宇落成擇五月廿
一號舉行開幕典禮敦請
各埠
致公總分堂 洪門團體昆
達權總分堂 社洪門團體昆
仲屆期貴臨指示禮儀曷
勝榮幸
Chee Kung Tong
103 Queen St. P. O. Box 106
Port of Spain Trinidad B. W. I.
英屬西印度致公堂同人
鞠躬
千里達致公堂同人

美盛金
MEE SHING
5 Pender St. E. Vancouver B. C.
Phone Sey. 2162

本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時
款金銀器俱備上等金銀珠寶外埠如
蒙光顧請照上列門牌付來無誤
大小鐘錶 鑲嵌珠寶 鑲嵌鑽石
花樣眼鏡 修理鐘錶 修理珠寶
各樣眼鏡 修理鐘錶 修理珠寶

AJI-NO-MOTO
(Savoury Salt)

味之素
加味之素
調味之素
調味之素
調味之素
調味之素

古屋商店本店 216 2nd Ave. So. Seattle Wash.
(電話) 矢屋 二九三三

M. FURUYA CO., LTD.
46, HASTINGS ST. W.
VANCOUVER, B. C.

請搭詩曼亞鐵路火車

THE
Continental Limited
Leaves Vancouver
9:50 p. M. Daily

益地 亞利 亞利 亞利
千國 皇亞 皇亞 皇亞
益地 亞利 亞利 亞利
千國 皇亞 皇亞 皇亞

WING LUNG CO
38 Lagachetiere St. W.
Montreal, Que.

環球公司銅鐵行
WANCOW CO. LTD HARDWARE
137 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本公司現辦到大批
本公司現辦到大批
本公司現辦到大批

電話 4994
Phone 4994
Sey. 4994

隆裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 PENDER ST. E. VANCOUVER B. C.
PHONE SEY. 9026

增城苗米 新荳粘米
油糖雜貨 參茸藥材
發行零沽 應有盡有
無任歡迎 司理關崇穎啟

Man Yee Lung
49 Connaught Road W.
Hong Kong, China

西醫 葉求錦
Kew Ghim Yip M. D., C.M.
15 Pender St. E. Vancouver, B. C.
電話 Seymour 5736
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 313
住所門牌 51 Pender St. E.

統理 男女老幼 內外全科
症柳科

ABBEY'S
The Morning Health Salt

葉備搥能清潔
血液及使腸臟
有秩序與構造
全體生機此鹽
各藥肆均有出售
本醫士啟

元發雜貨行
Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
236 Pender St. E. Vancouver B. C. Phone Sey 4378

新到大帮 增城絲苗 頭號粘荳 二號絲苗 鮮明鹹魚 各色水貨 樣樣俱全 大小光顧 特別歡迎

好核旅館
本旅館在於喜市街門
牌一百廿二號特別改
房口通氣充足用新良
傢私內氣充足用新良
俱全僑胞光顧外熱水
The Howard Hotel
Lee Lip
122 Hastings St. E.
Vancouver, B. C. Phone Sey. 29640
司理人李富披露

廣東朱先和中藥行

靈應濟眾水

主治：霍亂抽筋、各種急痧、吐瀉下瀉、發時感胃、四時不服、水土不服、心痛脇痛、精神困倦、每打壹元、每罇壹毫。

- 朱中和靈應濟眾水
- 雲哥華 分售處
- 廣州公司
 - 廣裕隆 國光公司
 - 金利源 環球公司
 - 新廣東 義泰公司
 - 中原興 啓新書林
 - 萬源昌 華新書局
 - 合生 活生藥行
 - 輔行 永華藥房
 - 元發
- 代理總大拿加 房藥大洲五華高雲
ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver B. C.

孔雀等牙 超等牙 粉最膏 潔齒能



每枝毛五
香港孔雀牙膏
品公司發行
加拿大總分發
處萬春街
城埠裕輪各分
售處五洲藥房
廣源生廣裕隆
廣珍合生福星
成昌興利萬昌

輔行雜貨公司 辦新到

本公司具資分設支行在
香港派件專司搜辦中國
南北貨品大都運來以應
此間僑商就近採辦
嘉客惠顧可以選配任意
不拘委附快車慢車定必
周旋無誤斷不致負所托
焉敢踴躍誠候明教

司理李日如啟

FOO HUNG COMPANY
127 129 PENDER ST. E.
VANCOUVER B. C.
PHONE SEY. 3440

KAM YEN JAN

行總埠 278 Pender St. E. Vancouver, B. C.
行支度明那 43 Elizabeth St. Toronto, Ont.
Phone 879, 8593

本公司所製各款臘味俱用
上等材料正山西汾酒

味香色美 名揚五洲
可與人手比其芬

有號均 各號均 檀香山 舍路埠 金山埠 鳥埠 域多利 芝埠

周權初照相館



注意：本店所製各款臘味俱用
上等材料正山西汾酒

▲注意
上等材料正山西汾酒

恭頌良醫

啟者弟因痔瘡發痛經
有數年向延醫調治惟
歷年來均不見效日見
日甚幸得友人介紹請
林榮疇先生調治不出
兩星期奏效藥到回春
堪稱外科良醫謹登數
言以頌揚先生之能手
也 弟新會會紀合頌

乾豐新記 King Fung Sun Kee

Phone Sey. 5136
329 Georgia St.
Vancouver, B. C.

本號開張西拾餘年專
辦中西雜貨各省地道
藥材參茸玉桂膏丹丸
散發行零沽價銀相宜
僑梓光顧無任歡迎

大觀客棧 歡迎旅僑廣告

啟者本客棧開設雲埠
片打街東門牌壹百號
在唐人街之中心地點
適宜樓高氣爽裝修華
麗房內均有洋窗面盆
冷熱水喉暖氣龍沐浴
室等俱全本主人不惜
重資全用新式傢俬床
褥几桌佈置適當遠近
僑胞光顧無任歡迎
電話一八五二
矢磨四壹零四一
Dai Quon Rooms
100 Pender St. E.
Vancouver B. C.

▲寓客注意
啟者本旅館開設有年
各界人士旅寄者咸稱
利便因與華人街接近
內有房百間每間有冷
熱水洗滌另有電話利
用現定每客一宿收銀
一元以上至一星期收
價由五元以上此佈
誠線詩磨九四〇一
HOTEL WEST
444 Carrall St.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 9401
基埠委市旅館主人啟

卑路斐旅館
BELLVILLE ROOMS
261 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.

歡迎旅僑
本旅館開設於喜市定街東二
百六十一號地方高潔光綫明
朗有暖氣龍熱水常便今為廣
招徠擴充生意計其最長者每
日收銀五毫每星期與長者每
另議望華友光顧喊綫四

本旅館主人啟

兼辦各國名廠
大小時欵鐘鏢

老廣珍
巧足金葉
金器

石貓五玉鑽珍
眼彩器石珠

九六〇八磨矢線職
QUONG CHIN CO.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

雲哥
參茸大補膏每盒九元第一神效痔瘡散每樽七元
武溪蛤蚧大補茶每樽二元二角第一神效脚氣丸每樽七元
壯陽久戰快藥丸每樽五元神效白濁虛瀉丸每樽五元
第一應驗痔瘡丸每樽一元五角神效止咳化痰藥膏每樽五元
新到祖國各省名貴丹丸散超等牙刷牙粉化妝品
各款舊名茶親家用布鞋絲襪線襪小衫也架小衫
各種煙草呂宋煙送禮香品等物俱備價甚相宜
本號自製中西送禮麻糖發售
諸君光顧格外歡迎郵費貴客

選辦各省地道藥材
自製各項膏丹丸散

WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 616
Vancouver, B. C.

司理人楊金樹啟

國新軒

想印精美文件
不可不
認識國新軒

HO SUN HING CO.
258 Pender St. E.
Vancouver B. C. Phone Sey. 1113

啓 林理司

字粒玲瓏
排版雅觀
取價低廉
交件迅速

存心軒曹統新
(總通訊本)
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U. S. A.

丸散目錄
救急良方

寄便閱取函來

本軒近數年來
對於本埠之患
者較前宗特再
有較折之惠
知者惠顧請
原折照以上
商賈長期代
理

五鞭補腎丸
此丸主治
陽事不舉
腰膝痠痛
遺精滑瀉
頭暈眼花
精神不振
心跳怔忡
四肢冰冷
命門火衰
體弱欲睡

皮膚止癢解毒水
皮膚疥癬
花柳瘡毒
收效神速

皮膚妙藥
首推存心

存心軒藥房
Frank & Gong Sun Co. P. O. Box 304
Hartford, Conn.

遠年頭痛幸醫痊
弟染久年頭痛之症四時發作苦楚難言自藥備毫無功效
近見報載西人北架氏亦患此症請曹統新先生治癒因特
函求曹先生治癒按症發藥付來藥單用藥兩劑頭痛立止
至今數月未見復發於此可知曹先生良醫良藥不虛傳矣
紐約存心軒
Harry Dock, 22 Thompson St.
Wales, England

頑痰咳嗽有良方
謹染頑痰咳嗽之症已逾半年服藥雖多頑症如故飲食難入
夜睡不安羣醫束手未得其策幸得友人介紹曹統新先生
先生代為設法蒙即付藥到病除服藥不數日而頑症盡愈
設若早知先生必不致如此受苦也感德之餘特刊報
旅美省江中讓白
am. ing. 731 7th Ave.,
Cheboygan, Wis.

疥癬一齊消
曹統新先生醫藥之奇效友前染白濁淋症諸症曾求先生治
理蒙寄來藥丸等劑交與友後友用後淋症白濁兩症俱消
理用先生之藥藥效如此之久矣前友在企連李巴馬餐館
時用先生之藥藥效如此之久矣前友在企連李巴馬餐館
今數月亦無再發對我言不勝感佩先生用藥之妙專治
順請 醫
旅美洛市炳冷余均中上言
Quan On Chang, 319 5th St. Rock Springs, Wyo.

患頑痰難醫者請看
鄙人染衣箱食燥熱之物過多以致喉間不自自然然被頑
痰阻塞固結難化雖經西醫割之亦難除因向曹統新先生
先生醫治蒙寄來化痰丸及化痰水式藥服後痰即見見有
頑痰既化神清氣爽可見曹先生之神醫妙藥也曹君謹白
Harry Tso, 5152 W. Madison St. Chicago, Ill.

恭頌良醫
趙邦立醫士雅慈恭啟者弟因手起一種風濕歷有十餘載
每逢天時變動即痛屈伸困難中西醫治無效故特將症報告
幸得醫士到診施藥及所蛇三鞭藥酒濕退風消等藥服後
用果藥到回春近數月不見復發巨璧良醫實有華陀再
生之術謹登數言以作銘謝特介紹有同病者早離苦海耳
旅列必珠埠恩平塘面村人弟曾毓有頌
Arlington Cafe 320-1 St. Ave. S. Lehighbridge, Ala.

補腎仙丹
鄙人因先天不足體弱時見尿後餘滴見色即洩繼而腰
痛耳鳴頭眩眼花時患外感等症但明知腎虧所致遍求醫藥
治我無效幸蒙友人介紹購生隆棧所製之參茸一鞭補腎丸
二盒照單服食精神倍加再服一盒患痛悉除良醫神方足稱
仙丹特登片言為此丹保海外僑胞有患斯症者知所問津
焉
旅埠詩省台山西溪人弟黃智培上
Mr. G Baird B & P. Foreman C.P.R. Shuswap, B.C.

花柳幸逢仙術
生隆棧大藥局鑒啟者弟前染花柳惡毒之症經已數年所
食各種丸散總無功效昨因事歸國訪醫調治亦見效好的但
難以收效今者由唐返埠不料餘毒復發遍身毒粒痕癢不堪
適友人指導購服生隆棧所製之(花柳)元搜毒酒及用
(速消)疔外治丸數樽果見內攻外應今已告痊不見復作
可知其藥泡製有方實為僑胞濟世之幸福特敬啟言并代表
旅加風一埠台山前坑人李樹芬恭頌

新到唐山鮮明各種瓜仁菜米發客
旅加風一埠台山前坑人李樹芬恭頌

電話 (時 慶) Phone 257-1
Sung Lung Ja 188 Pender St.

生隆棧參茸
壯陽補腎丸 每盒一元
補腎丸 每盒一元
五鞭補腎丸 每盒一元
皮膚止癢解毒水 每瓶一元
皮膚妙藥 每瓶一元

馳名三鞭補腎丸

此丸壯陽補腎精治思勞色慾過度百損以及五勞
七傷神傷困倦等症凡用此丸三鞭丸配製而成其
功用滋補水養心補腦益氣壯陽陽配製而成其
步之品其功效神速出人意外請看下列證書便知其概矣

價目 大盒五元 小盒二元五角 郵費自備

凡患此症者請向下列各埠分行函購或向總發行所函購
總發行所 廣東省城西關第十甫路生隆棧大藥局
分行 廣東省城西關第十甫路生隆棧大藥局
分行 廣東省城西關第十甫路生隆棧大藥局
分行 廣東省城西關第十甫路生隆棧大藥局

星斷吉凶 能參鬼谷
大八人盤
四除七收 命金廿員
逐月批評
逐月批評
命金廿員
命金廿員
命金廿員
命金廿員

命金廿員
命金廿員
命金廿員
命金廿員

命金廿員
命金廿員
命金廿員
命金廿員

英洲尤魚蝦米粉
新到尤魚蝦米粉
一百磅十五元五角
五十磅七元五角
二十磅三元五角

英洲尤魚蝦米粉
一百磅十五元五角
五十磅七元五角
二十磅三元五角

英洲尤魚蝦米粉
一百磅十五元五角
五十磅七元五角
二十磅三元五角

溫金有告白
啟者弟代辦商務並梓
里紙、糖、圍紙、各
種承頂生意、及大小
各埠、各埠、各埠、各
種承頂生意、及大小
各埠、各埠、各埠、各
種承頂生意、及大小
各埠、各埠、各埠、各

新到唐山鮮明各種瓜仁菜米發客
旅加風一埠台山前坑人李樹芬恭頌

電話 (時 慶) Phone 257-1
Sung Lung Ja 188 Pender St.

恭頌極樂氏
良醫
弟患頑痰咳嗽之症已逾半年服藥雖多頑症如故飲食難入
夜睡不安羣醫束手未得其策幸得友人介紹曹統新先生
先生代為設法蒙即付藥到病除服藥不數日而頑症盡愈
設若早知先生必不致如此受苦也感德之餘特刊報
旅美省江中讓白
am. ing. 731 7th Ave.,
Cheboygan, Wis.

星斷吉凶 能參鬼谷
大八人盤
四除七收 命金廿員
逐月批評
逐月批評
命金廿員
命金廿員
命金廿員
命金廿員

英洲尤魚蝦米粉
新到尤魚蝦米粉
一百磅十五元五角
五十磅七元五角
二十磅三元五角

溫金有告白
啟者弟代辦商務並梓
里紙、糖、圍紙、各
種承頂生意、及大小
各埠、各埠、各埠、各
種承頂生意、及大小
各埠、各埠、各埠、各
種承頂生意、及大小
各埠、各埠、各埠、各

新到唐山鮮明各種瓜仁菜米發客
旅加風一埠台山前坑人李樹芬恭頌

電話 (時 慶) Phone 257-1
Sung Lung Ja 188 Pender St.

中華民國十八年四月廿五號